



GOVERNMENT GAZETTE

OF THE

REPUBLIC OF NAMIBIA

N\$1.28

WINDHOEK - 15 August 1998

No. 1926

CONTENTS

	<i>Page</i>
GENERAL NOTICE	
No. 217 Telecom Namibia: Amendment to tariffs for telecommunication services	1

General Notice

TELECOM NAMIBIA

AMENDMENT TO TARIFFS FOR TELECOMMUNICATION SERVICES

No. 217

1998

The Board of Directors of Telecom Namibia Limited has under Section 22(1) of the Post and Telecommunications Act of 1992 (Act 19 of 1992) approved the amendment of tariffs for telecommunication services with immediate effect, as promulgated in General Notice No. 256 of Government Gazette No. 1675 of 5 September 1997, as set out in the schedule.

T. MBERIRUA
MANAGING DIRECTOR

TARIFFS FOR TELECOMMUNICATION SERVICES

(PROMULGATED UNDER SECTION 22(1) AND (2) OF THE POSTS AND TELECOMMUNICATION ACT, 1992 (ACT 19 OF 1992))

PART 4: INTERNATIONAL TELECOMMUNICATION RATES

34.0 TELEPHONE CALL CHARGES (EXCLUDING NEIGHBOURING COUNTRIES)

34.1 Operator-controlled calls:

SERVICE TO	MINIMUM CHARGE FOR 3 MINUTES	RATE PER MINUTE	PERSONAL CALL FEE (WHERE AVAILABLE)
	N\$	N\$	N\$
ALL OVERSEAS COUNTRIES (EXCEPT GERMANY, UNITED KINGDOM AND NORTHERN IRELAND).	36.00	12.00	12.00
GERMANY	25.20	8.40	8.40
UNITED KINGDOM AND NORTHERN IRELAND	32.40	10.80	10.80

34.1.1 Collect calls:

An additional charge as for one minute conversation time is payable by the customer to whose telephone the call was made.

34.2.0 Direct dialling to:

34.2.1 Overseas Countries:	Rate per Country	Rate per seconds
34.2.1.1 UK, USA	N\$9.00	2
34.2.1.2 Sweden, Switzerland	N\$8.50	2.118
34.2.1.3 Netherlands	N\$7.50	2.4
34.2.1.4 Germany	N\$7.00	2.571

Calls dialled direct from customers' telephone are registered at every unit at the above rate per seconds. Each unit costs 30c.

34.2.1.2 All other overseas countries:

Calls dialled direct from customers' telephone are registered at one unit every 1.8 seconds. Each unit costs 30c.
Rate per minute: N\$10.00

36.0 RADIOTELEPHONE CALLS FROM NAMIBIA AND FOREIGN CUSTOMERS

Item No	Description of Service	RATE PER MINUTE
36.1	Radiotelephone calls from Namibia ship stations and aircraft:	
36.1.1	Manually switched calls via	
	a) VHF	N\$2.70 plus landline charges - See Table A
	b) MF	N\$4.05 plus landline charges - See Table A
	(c) HF	N\$5.35 plus landline charges - See Table A
36.1.2	Direct dialled calls from Namibia ship stations and aircraft via Autolink.	See Table A - Landline charges
	a) VHF	N\$0.30 per radio unit of 6 seconds + landline charges (Table A)
	b) MF	N\$0.30 per radio unit of 4 seconds + landline charges (Table A)
	(c) HF	N\$0.30 per radio unit of 3 seconds + landline charges (Table A)

TABLE A - Landline charges

Landline units for radiotelephone calls to/from NAMIBIA radiotelephone customers

Distance (Km)	Direct dialled calls	Operator controlled calls
	*Metering period in seconds	Rate per minute (N\$)
*Each Landline unit equals N\$0.30		
		Normal Rate
UK, Northern Ireland	2	10.80
Germany	2.57	8.40
Netherlands,	2.4	12.00
Sweden, & Switzerland	2.118	12.00
USA,	2	12.00
All other countries	1.8	12.00

*NB: Off-Peak Rate = 40% of Normal Rate.

Item No	Description of Service	RATE PER MINUTE
36.2	Radiotelephone calls from telephone and radiotelephone customers	
36.2.1	Manually switched calls via	
	a) VHF Maritime service	N\$2.70 per minute plus landline charges (See Table A)
	b) MF Maritime service	N\$4.05 per minute plus landline charges (See Table A)
	c) HF Maritime service	N\$5.35 per minute plus landline charges (See Table A)
	d) HF NNRT service	N\$2.70 per minute plus landline charges (See Table A)
36.2.2	Direct dialled calls from Radiotelephone customers via NNRT (Namibia National Radio Telephone Network)	N\$0.30 per radio unit of 6 seconds + landline charges (Table A)

Item No	Description of Service	RATE PER MINUTE
36.3	Radiotelephone calls from Foreign ship stations and aircraft:	
36.3.1	Manually switched calls via	
	a) VHF	2.70 GFCS plus landline charge (See Table B)
	b) MF	4.05 GFCS plus landline charges (See Table B)
	(c) HF	5.35 GFCS plus landline charges (See Table B)
36.3.2	Direct dialled calls from Foreign ship stations and aircraft via Autoink.	
	a) VHF	0.30 GFCS per radio unit of 6 seconds + landline charge-Table B
	b) MF	0.30 GFCS per radio unit of 4 seconds + landline charge-Table B
	(c) HF	0.30 GFCS per radio unit of 3 seconds + landline charge-Table B

TABLE B – Landline charges

Landline units for radiotelephone calls from FOREIGN radiotelephone customers

Distance (Km)	Direct dialled calls	Operator controlled calls
	* Metering period in seconds	Rate per minute (GFCS)
*Each Landline unit equals 0.20 GFCS		Normal Rate
UK, Northern Ireland	2	10.80
Germany	2.57	8.40
Netherlands,	2.4	12.00
Sweden, & Switzerland	2.118	12.00
USA,	2	12.00
All other countries	1.8	12.00

Item No	Description of service	Rate per minute
		N\$
37.0	Calls via the INMARSAT system	
37.1	Direct dialled calls.....	
	INMARSAT A	39.00
	INMARSAT B	24.00
	INMARSAT C	21.00
	INMARSAT M	24.00
	INMARSAT Mm	18.00
37.2	Operator controlled Calls.....	
	INMARSAT A	40.50
	INMARSAT B	25.50
	INMARSAT C	24.00
	INMARSAT M	25.50
	INMARSAT Mm	19.50

38.0

TELEX RATES

38.1

Telex rates (excluding Malawi and Zambia, Botswana, Lesotho, Mozambique, South Africa, Swaziland and Zimbabwe) The telex rates shown hereunder and under items 38.1.1, 38.1.2 and 38.1.3 are also payable for calls between teletex and telex customers. A minimum charge as for 3 minutes is levied for an operator controlled call whereas a minimum charge as for one minute is applicable to calls established automatically to customers in countries to which a fully automatic service is available.

DESTINATION	RATE PER MINUTE	MINIMUM CHARGE FOR 3 MINUTES
Abu Dhabi (U.A.E.)	13.90	41.70
Afghanistan, Democratic Republic of	15.35	46.05
Ajman (U.A.E.)	13.90	41.70
Alaska	13.00	39.00
Albania, People's Republic of	11.30	33.90
Algerian Democratic and Popular Republic (Algeria)	11.30	33.90
American Samoa	11.30	33.90
Andorra	11.30	33.90
Angola	11.30	33.90
Antigua	15.35	46.05
Argentine Republic	9.10	27.30
Aruba	11.30	33.90
Ascension	9.10	27.30
Australia	5.65	16.95
Austria	5.65	16.95
Azerbaijan	15.35	46.05
Azores	9.10	27.30
Bahamas, Commonwealth of the	13.90	41.70
Bahrain, State of	13.90	41.70
Bangladesh, People's Republic of	13.90	41.70
Barbados	13.90	41.70
Belgium	9.10	27.30
Belize	15.35	46.05
Benin, People's Republic of	11.30	33.90
Bermuda	13.90	41.70
Bolivia, Republic of	13.90	41.70
Brazil, Federative Republic of	9.10	27.30
British Virgin Islands	15.35	46.05
Brunei	13.90	41.70
Bulgaria, Peoples Republic of	11.30	33.90
Burkina Faso	13.90	41.70
Burundi, Republic of	13.90	41.70
Cameroon, United Republic of	11.30	33.90
Canada	9.10	27.30
Canary Islands	9.10	27.30
Cape Verde, Republic of	12.90	38.70
Cayman Islands	12.90	38.70
Central African Republic	13.90	41.70
Chad, Republic of the	13.90	41.70

DESTINATION	RATE PER MINUTE	MINIMUM CHARGE FOR 3 MINUTES
	N\$	N\$
Chile	13.90	41.70
Colombia, Republic of	13.90	41.70
Comoros, Federal and Islamic Republic of the	12.90	38.70
Congo, People's Republic of the	11.30	33.90
Congo, Democratic Republic of the (Ex Zaire)	13.90	41.70
Costa Rica	13.90	41.70
Cote D'Ivoire	11.30	33.90
Croatia	11.30	33.90
Cuba	13.90	41.70
Cyprus, Republic of	13.90	41.70
Czech Federal Republic	11.30	33.90
Denmark	9.10	27.30
Djibouti, Republic of	13.90	41.70
Dominica	15.35	46.05
Dominican Republic	13.90	41.70
Dubai (U.A.E.)	13.90	41.70
Equador	13.90	41.70
Egypt, Arab Republic of	11.30	33.90
El Salvador, Republic of	13.90	41.70
Estonia	11.30	33.90
Ethiopia	13.90	41.70
Falkland Islands	11.30	33.90
Faroe Islands	9.10	27.30
Fiji	15.35	46.05
Finland	9.10	27.30
France	11.30	33.90
French Polynesia	13.90	41.70
Fujairah (U.A.E.)	13.90	41.70
Gabon, Republic	11.30	33.90
Gambia, Republic of the	13.90	41.70
Germany	10.30	30.90
Ghana	11.30	33.90
Gibraltar	9.10	27.30
Greece	9.10	27.30
Greenland	9.10	27.30
Grenada	15.35	46.05
Guadeloupe, French Department of	11.30	33.90
Guam	13.90	41.70
Guatemala	13.90	41.70
Guiana, French Department of	11.30	33.90
Guinea, Republic of	13.90	41.70
Guyana	15.35	46.05
Haiti, Republic of	13.90	41.70
Hawaii	12.90	38.70
Honduras, Republic of	13.90	41.70
Hong Kong	12.90	38.70

DESTINATION	RATE PER MINUTE	MINIMUM CHARGE FOR 3 MINUTES
	N\$	N\$
Hungarian People's Republic	9.10	27.30
Iceland	11.30	33.90
India, Republic of	13.90	41.70
Indonesia, Republic of	13.90	41.70
Iran, Islamic Republic of	13.90	41.70
Iraq, Republic of	13.90	41.70
Ireland	11.30	33.90
Israel, State of	11.30	33.90
Italy	9.10	27.30
Jamaica	13.90	41.70
Japan	12.90	38.70
Jordan, Hahemite Kingdom of	13.90	41.70
Kenya, Republic of	11.30	33.90
Kiribati, Republic of	12.90	38.70
Korea, Republic of	7.80	23.40
Kuwait, State of	12.90	38.70
Latvia	11.30	33.90
Lebanon	7.80	23.40
Liberia, Republic of	11.30	33.90
Liechtenstein, Principality of	9.10	27.30
Lithuania	11.30	33.90
Luxembourg	9.10	27.30
Macao	15.35	46.05
Madagascar, Democratic Republic of	9.10	27.30
Malaysia	13.90	41.70
Maldives, Republic of	13.90	41.70
Mali, Republic of	13.90	41.70
Malta, Republic of	9.10	27.30
Martinique, French Department of	11.30	33.90
Mauritius	12.90	38.70
Mexico	13.90	41.70
Moldova	11.30	33.90
Monaco	7.80	23.40
Montserrat	15.35	46.05
Morocco, Kingdom of	13.90	41.70
Myanmar	15.35	46.05
Nauru, Republic of	9.10	27.30
Nepal	11.30	33.90
Netherlands, Kingdom of the	10.30	30.90
Netherlands Antilles	13.90	41.70
New Caledonia and Dependencies	13.90	41.70
New Zealand	11.30	33.90
Nicaragua	13.90	41.70
Niger, Republic of the	11.30	33.90
Nigeria, Federal Republic of	11.30	33.90

DESTINATION	RATE PER MINUTE	MINIMUM CHARGE FOR 3 MINUTES
	N\$	N\$
Norway	9.10	27.30
Oman, Sultanate of	13.90	41.70
Pakistan	11.30	33.90
Panama, Republic of	13.90	41.70
Papua-New Guinea	11.30	33.90
Paraguay, Republic of	13.90	41.70
Peru	13.90	41.70
Philippines, Republic of the	13.90	41.70
Poland, People's Republic of	11.30	33.90
Portugal	9.10	27.30
Puerto Rico	13.90	41.70
Qatar, State of	13.90	41.70
Ras Al-Khaimah (U.A.E.)	13.90	41.70
Reunion, French Department of	11.30	33.90
Roumania, Socialist Republic of	11.30	33.90
Russian Federation	11.30	33.90
Rwanda, Republic of	7.80	23.40
Ryukyu, Islands	7.80	23.40
St Helena	9.10	27.30
St Kitts/Nvis	15.35	46.05
St Lucia	15.35	46.05
St Pierre & Miquelon	11.30	33.90
St Vincent	15.35	46.05
Sao Tome and Principe, Democratic Republic of	11.30	33.90
Saudi, Arabia, Kingdom of	13.90	41.70
Senegal, Republic of the	11.30	33.90
Seychelles	12.90	38.70
Sharjah (U.A.E.)	13.90	41.70
Sierra Leone	15.35	46.05
Singapore, Republic of	13.90	41.70
Slovak Federal Republic	11.30	33.90
Slovenia	11.30	33.90
Solomon Islands	15.35	46.05
Somalia Democratic Republic	11.30	33.90
Spain	11.30	33.90
Sri Lanka, Democratic Socialist Republic of	13.90	41.70
Sudan, Democratic Republic of the	13.90	41.70
Suriname, Republic	13.90	41.70
Sweden	10.30	30.90
Switzerland, Confederation of	12.00	36.00
Syrian Arab Republic	13.90	41.70
Taiwan	12.90	38.70
Tanzania, United Republic of	13.90	41.70
Thailand	13.90	41.70
Togolese Republic	13.90	41.70

DESTINATION	RATE PER MINUTE	MINIMUM CHARGE FOR 3 MINUTES
	N\$	N\$
Tonga, Kingdom of	15.35	46.05
Trinidad and Tobago	13.90	41.70
Tunisia	11.30	33.90
Turkey	11.30	33.90
Turks and Caicos Islands	15.35	46.05
Uganda, Republic of	13.90	41.70
Umm El Qaiwain (U.A.E.)	13.90	41.70
United Arab Emirates (U.A.E.)	13.90	41.70
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	7.50	22.50
United States of America	15.00	45.00
Uruguay, Oriental Republic of	13.90	41.70
Vanuatu, Independent Republic of	15.35	46.05
Vatican City State	11.30	33.90
Venezuela, Republic of	13.90	41.70
Vietnam, Socialist Republic of	15.35	46.05
Virgin Islands (USA)	13.90	41.70
Western Samoa	15.35	46.05
Yemen, Arab Republic	13.90	41.70
Yemen, Peoples Democratic Republic of	15.35	46.05
Yugoslavia	11.30	33.90

No.	Destination	Rate
38.1.1	Telex rates: Metering of (a)	30c per unit. Units are metered automatically in time units of 12 seconds.
	(a) Botswana (Republic of), Lesotho (Kingdom of), Mozambique (People's Republic of), South Africa (Republic of) and Swaziland (Kingdom of)	
38.1.2	(b) Malawi, Zambia (Republic of) and Zimbabwe	30c per unit. Units are metered automatically in time of 6 seconds.
	Telex rates via the INMARSAT system:	